

# LOGO e.V.

Landwirtschaft und Oekologisches Gleichgewicht mit Osteuropa  
Сельское Хозяйство и Экологическое Равновесие с Восточной Европой  
Agriculture and Ecological Balance with Eastern Europe



## Годовой отчет 2017

### Офис

Хартвиг Меннен, Аня Отманн-Меннен и Ольга Шорих работают в офисе в Каттенвене. Три месяца в офисе также работали Людмила Биккель и Мухаммадали Нуров.

### Совет директоров

Правление союза собралось на заседания в Наумбурге, Дортмунде и Бад-Мергентхайме. Герхард Нидерваренброк вышел из совета директоров союза.

### Преподаватели языка в Российской Федерации и Казахстане

С помощью федеральных фондов немецкие студенты преподавали немецкий иностранный язык в Астане, Калининграде, Москве и Волгограде. Обучение в университетах-партнерах по подготовке к стажировкам будет продлено в 2018 году.

### Новые книги для языковой подготовки

Два бывших стажера подготовили новые языковые курсы для подготовки к стажировкам. Учебники доступны по адресу [www.logoev.de/service](http://www.logoev.de/service).

### Зарубежные партнеры

Союз Лого сотрудничал с колледжами и техническими колледжами в 2017 году в Азербайджане, Армении, Грузии, Казахстане, Кыргызстане, Косово, России, Таджикистане и Украине.

### Стажировки и семинары в Германии

В прошлом году 218 молодых людей посетили стажировки в Германии. Они длились от 6 до 12 месяцев. Из них 201 были успешно завершены в отчетном году, 11 были прекращены преждевременно. 15 практикантам пришлось поменять предприятие. Было три вступительных семинара, семь технических семинаров и один заключительный семинар. Новинками являются сертификаты на специализированные семинары и информационные материалы (de и ru) на 12 лекций.

### Связи с общественностью

На сайтах [www.logoev.de](http://www.logoev.de), [www.facebook.com/logoev.de](http://www.facebook.com/logoev.de) и [www.vk.com/logoev](http://www.vk.com/logoev), можно найти множество отчетов, фотографий и видео о работе LOGO e.V.

### Финансы

Экономическая ситуация стала более сложной: взносы на стажировку как наиболее важный источник дохода составляют 240 евро в месяц. После последнего увеличения взноса в 2012 году, годовой финансовый отчет был изначально положительный, но затем снижался и стал отрицательным с 2016 года. К сожалению, совет правления не смог принять решение о корректировке взносов. Федеральное агентство по сельскому хозяйству и продовольствию (BLE) предоставило 30.616 евро для 30 стажеров, из которых было использовано 29.497,83 евро. За поддержку в 2015 году федеральному казначейству было выплачено 13.539,63 евро, поскольку изменились условия финансирования. Чтобы сэкономить, с мая по октябрь взимались более низкие часовые ставки на услуги свободных работников. Также было сэкономлено на семинарах.

### Благодарность и перспективы

Работа на стажировках и семинарах была приятной и успешной. Мы благодарим всех участников за это. С другой стороны, сотрудничество в совете союза необходимо улучшить.

На пути у союза есть несколько препятствий, на которые он должен в будущем реагировать. Некоммерческая GmbH, как будущий вариант кооперации, может нести ответственность за стажировки, взяв на себя риск ответственности. Важно учитывать, как союз und GmbH смогут делиться своей работой и обязанностями.